

PE **Физкультура (Physical Education)** – занятия, на которых ученики получают различные навыки, связанные с поддержанием здоровья и физической формы. Сюда входит гимнастика, игры, танцы, различные индивидуальные и командные виды спорта, а также другая деятельность, повышающая выносливость, силу и гибкость.

Pro-D **Повышение квалификации (Professional Development)** – время, выделяемое учителям для совершенствования своих профессиональных знаний и навыков. Это время заложено в коллективном договоре учителей с Министерством образования. В такие дни занятий в школе нет.

PTC **Родительские собрания (Parent-Teacher Conferences)** позволяют родителям и учителям встретиться и обсудить дела учеников.

SBT **Школьная команда (School Based Team)** – это группа учителей и других специалистов, которые собираются для обсуждения проблемных учеников. Они начинают разработку плана по поддержке подобных учеников.



“Acronyms”

[Russian]

Данная брошюра из серии материалов, подготовленных при финансовой поддержке "Программы помощи в адаптации для иммигрантов" Отдела образования Ванкувера (VSB SWIS) и выпущена совместно группой преподавателей английского языка и VSB MCLW.



Финансирование предоставлено правительством Канады и провинцией Британская Колумбия.

Сокращения



Расшифровка общеупотребимых школьных сокращений

В школах действует целый ряд программ и служб. Для удобства сотрудники школы часто используют их сокращенные названия. Ниже приведены некоторые распространенные сокращения, применяемые в школах.

- AIP** **Годовой учебный план (Annual Instructional Plan)** показывает достижения ученика, изучающего английский в качестве иностранного в областях понимания устной речи, разговорного языка, чтения и письма.
- CIRT** **Команда реагирования на чрезвычайные происшествия (Critical Incident Response Team)** – это группа людей, обученных действиям в случае чрезвычайного происшествия в школе, например смерти одноклассника или учителя учащегося.
- DPA** **Ежедневная физическая деятельность (Daily Physical Activity)** – программа, по которой все дети с детского сада до 12 класса должны участвовать в какой-либо физической деятельности каждый день в дополнение к физкультуре.

- ELC** **Центр изучения английского (English Language / Learning Centre)** предоставляет дополнительную поддержку изучающим английский язык в качестве иностранного.
- ESL** **Английский язык как иностранный (English as a Second Language)** – термин, обозначающий изучение английского теми учениками, для которых он не является родным.
- FA** **Искусство (Fine Arts)** – это предмет, в рамках которого может преподаваться рисование карандашом или красками, вырезание, лепка, вышивание, а также драматическое искусство, хоровое пение, игра на музыкальных инструментах и танцы.
- FDK** **Детский сад на целый день (Full-Day Kindergarten)** – это школьная программа для пятилетних.
- FI** **Дополнительное изучение французского (French Immersion)** – это программа обучения детей как на английском, так и на французском языках.
- FSA** **Срез основных навыков (Foundational Skills Assessment)** – серия ежегодных факультативных тестов, разрабатываемых Министерством образования. Эти тесты по письму, чтению и математике даются только в 4 и 7 классах.

- HCE** **Обучение по вопросам здоровья и карьеры (Health and Career Education)** – предмет, в рамках которого ученики получают знания и навыки, позволяющие им научиться принимать верные и взвешенные решения относительно своего образа жизни.
- IEP** **Индивидуальный учебный план (Individual Education Plan)** – это подробный план для студентов с особыми образовательными потребностями. В каждом плане указываются изменения и адаптации учебных программ, а также предоставляемые услуги.
- K-7** **Детский сад – 7 класс (Kindergarten to Grade 7)** – это классы, которые есть в большинстве начальных школ (elementary school). Классы с детского сада (K) по 3 называются первичными (primary), а с 4 по 7 – промежуточными (intermediate).
- LAC** **Центр помощи в учебе (Learning Assistance Centre)** – это место, где учителя работают с отстающими учениками. Они также могут помогать ученикам, изучающим английский в качестве иностранного.
- LD** **Необучаемый (Learning Disabled)** – термин, используемый для обозначения учеников, испытывающих особые трудности с некоторыми аспектами учебного процесса.